

أيها المخلصون أيها المقربون أيها المبتهلون أيها المتضرعون اني اضع جبتي على التراب ...

حضرت عبدالبهاء

نسخه اصل فارسي



از الواح حضرت عبدالبهاء - بر اساس نسخه موجود در "مکابخانه آثار بهائی" در مرکز جهانی بهائی
- شماره ۹۶۰

طهران

بواسطة جناب حاجي ميرزا عبدالله

جناب آقا ميرزا مهدي يزدي اخوان صفا جناب آقا ميرزا جعفر اصفهاني جناب استاد اسماعيل همداني جناب آقا ميرزا
عبدالله جناب آقا ميرزا علي بوجار جناب استاد حسين نجار جناب استاد محمد علي نجار جناب حاجي حسين عرب جناب
آقا ميرزا نصرالله كاشاني جناب آقا ميرزا حبيب الله جناب آقا سيد حسين ريخته گر جناب آقا ميرزا صادق جناب آقا محمد
زراقى

۲۰ ربيع الثاني ۱۳۲۴

هو الله

أيها المخلصون أيها المقربون أيها المبتهلون أيها المتضرعون اني اضع جبتي على التراب و اوجه وجهي الى رب الأرباب و ادعو
ربي بالتهاب و انجذاب ان يشملكم بلحظات عين عنايته و ان يراكم بعين رعايته متحدين القلوب منشرحين الصدور متفقين
الأرواح مستبشرين بالأفراح مترنحين من اقداح الفلاح مستقيمين على امر الله متشبثين بذيل الكبرياء سارعين الى مشهد
الفداء مستظلين في ظل الشجرة المباركة الثابتة الأصول و ممتدة الفروع الى السماء رب رب هؤلاء من وجوه الأصفياء قد
استضاءوا من نور الهدى و استحلوا مائدة السماء و استجدوا كل امر واقع في الولاء و استنصروا من جنود الملا الأعلى قد
ثبتت اقدمهم و خفقت اعلامهم و صلحت اعمالهم و اعتدلت افعالهم رب اجعلهم رياحين فردوسك و ازهار جنة انسك
و آيات كتابك الكريم و كلمات لوحك المنشور للعالمين و طيور حدائق الثناء و صقوراً صاقرة في الأوج الأسمى انك انت
الكريم الرحيم المقتدر العزيز الوهاب



ORIGINAL

یاران عزیز من آن را نامه مگو شمامه عنبر بود بوی خوشی استشمام گردید هر کلهئی در گلشن محبت الله گلی بود و نسرین و سنبل بود نسیم عنایت چون از مهبّ موهبت بوزد حدائق قلوب طراوت و لطافت زائدالوصف حاصل نماید این معانی از جان و وجدان منبعث گردد و روح و ریحان بخشد ای یاران آرزوی عبدالبهاء چنین است که دوستان اتحاد عمومی تأسیس نمایند نه محفل اتحاد خصوصی بیاریند این ملاحظه را بسیار داشته باشید زیرا در دوره‌های سابق چنین وقوعات هرچند بدایت الفت بود نهایت کلفت گشت ما جمیع بنده یک در گاهیم و خدام یک بارگاه امواج یک بحریم و قطرات یک نهر تراب یک آستانیم و گیاه یک بوستان مبادا کلفتی در میان آید و از آنچه مقصود حقیقی است محرومی حاصل گردد باید یاران الهی حتی با بیگانه آشنا باشند و با اغیار یار تا چه رسد بسائر ابرار تشکیل جمعیت ممدوح و مقبول ولی در امری مخصوص مثلاً محافل تبلیغ و جمعیت نشر نفعات الله جمعیت اعانه ایتام جمعیت اعاشه فقرا جمعیت نشر معارف جمعیت ترویج علوم خلاصه امور خیریه مثل تشکیل شرکت تجارت تشکیل شرکت تزئین صنایع تشکیل شرکت توسعه زراعت تشکیل جمعیت از این قبیل بسیار مقبول و ممدوح و راجع بعموم نه خصوص باری آنچه سبب حیات نفوس است مقبول و آنچه سبب بیگانگی مذموم امیدوارم که جمیع یاران شرق و غرب در یک محفل بیاسایند و یک انجمن بیاریند و بجمع خصائل و فضائل آسمانی در عالم انسانی جلوه نمایند

رَبِّ رَبِّ وَقَفْنِي عَلَى مَشَاهِدَةِ هَذِهِ الْآيَةِ الْكُبْرَى وَ بُلُوغِ هَذَا الْمَنَى فِي جَمِيعِ الْأَنْحَاءِ إِنَّكَ أَنْتَ الْمَعْطَى الْكَرِيمُ الْعَظِيمُ الْآلَاءِ

بعضی از یاران خواهش حضور باین صفحات نموده‌اند این ایام حکمت اقتضا نماید انشاءالله در وقت موافق اجازت داده خواهد شد ع ع